

rómat).

RÓMA-BORG, f. *the city of Rome*; -RÍKI, n. *the Roman empire*; -VEGR, m. *the road leading to Rome*.

RÓM-FERÐ, f. *journey (pilgrimage) to Rome* (hann bjóst til Rómferðar); -FER-ILL, m. *a pilgrimage to Rome*.

RÓMR, m. (1) *voice* (Gizurr var blíðmæltir ok mikill rómrinn); *tala með litlum rómi, to speak in a low voice*; (2) *applause*; *göra góðan (mikinn) róm at e-u, to applaud*.

RÓM-VERJAR, m. pl. *the Romans*.

RÓM-VERSKR, a. *Roman*.

RÓR (RÓ, RÓTT), a. *calm, composed*.

RÓS (pl. -IR), f. *rose*.

RÓSTA, f. *brawl, riot, tumult*.

RÓSTU-MAÐR, m. *rioter*; -MIKILL, a. *riotous, unruly*; -SAMLIGR, a. *unruly*.

RÓT (pl. RÆTR), f. (1) *root* (var þess ván, at illr ávöxtr mundi koma af illri r.); (2) *fig. cause, origin* (vera e-s r. or r. undir e-u).

RÓT, f. *the inner part of the roof of a house, where stores are hung up*.

RÓT, n. *commotion, stir*.

RÓTA (AÐ), v. *to stir, throw into disorder*, with dat.; þeir rótuðu um koll taflinu, *they upset the chessboard*; þá rótar karl saman fénu, *he sweeps the money into one heap*.

RÓTA-KLUMBA, -KYLFA, f. *club*.

RÓTAR-TRÉ, n. *a tree with the root*.

RÓT-FASTR, a. *rooted, fixed*; -FESTA (-STA, -STR), v. *to root*; refl., -festast, *to take root*; -LAUSS, *rootless, without roots*; -MIKILL, a. *having a large root*; -SETJA, v. *to root, plant*.

RUÐ, n. *a clearing in a wood*.

RUDDA, f. *a coarse kind of club*.

RUDDU-VETR, m. *a severe winter*.

RUÐNING, f. *challenging* (of neighbours or judges).

RUÐNINGAR-MÁL, n. pl. *the formula of a challenge*.

RUÐU-LÍTILL, a. eigi lítill, *making no small clearance* (in battle).

RUGGA (AÐ), v. *to rock* (r. barni).

RUGL, f. *confusion, disturbance*.

RUGLA (AÐ), v. *to confound*, with dat.

RUGLAN, f. *confusion, disturbance*.

RUN-HENDA, -HENDING, f. *a metre with end-rhymes*; -HENDR, a. *composed in the metre 'run-henda'*.

RUNI, m. *a wild boar*.

RUNNR (-S, -AR), m. *bush, shrub*.

RUNSA (AÐ), v. *to plunder, ransack*.

RUPL, n. *plunder, booty*.

RUPLA (AÐ), v. (1) *to plunder* (a person, etc.); (2) *to take* (a thing) *by force*.

RÚFINN, a. *rough, uncombed*.

RÚG-AKR, m. *rye-field*; -BRAUÐ, n. *rye-bread*; -HLEIFR, m. *rye-loaf*.

RÚGR (gen. -AR), m. *rye*.

RÚM, n. (1) *room, space* (hvergi nær hafði þar r. lið þeirra); fá rúms, *to get space*; e-m liggir e-t í miklu rúmi, *it is of great concern, importance to one*; (2) *place, seat* (Egill gekk til rúms þess, er dóttir jarlsins hafði setit um daginn); (3) *bed*, = rekkja (síðan rannsakaði hann rúmit, er hón hafði hvílt í); (4) *'room' in a ship, one for each pair of rowers* (mikit skip, þar voru sex rúm ok tuttugu); (5) *space of time*; þriggja daga r., *a space of three days*.

RÚM, n. *Rome*, = Róm.

RÚMA-TAL, n. *number of 'rooms' in a ship* (skip þrítugt at -tali).

RÚMA-VEGR, m. *way to Rome* (konungur var á -vegi), = Rómavegr.

RÚM-BORAÐR, pp. *'wide-holed', coarse* (of a sieve); -BRUGÐINN, pp. *very large*